

Gazeta Transsilvaniei.

Gazetăsească de două ori săptămână: Miercuri și Sâmbătă. Poarta odată pe săptămână, adică: Sâmbătă. Prețul lor este pe unu anu 10 f. m. c., pe două săptămăni 5 f. c.; car pentru terri străine 7 f. pe unu anu, și pe unu întregu 14 f. m. c. Se prenumera la toate postele imperatoresce, cum și la toate cunoscutiile noastre DD. correspondenti. Pentru serie „petitu“ se cere 4 cr. m. c.

Monarchia austriacă.

Aradu, 18. Juniu c. n. 1852. Cându poporele credincioase se împărtășiesc de acellu norocă că in massa (cu multimea) se potă vede pe domnitoriul seu in mijlocul loră, se cuprindă de cea mai mare bucuriă, și din asia intemplantă norocă și facă cea mai mare serbătoare, nesuinduse care de care din astfelu de popore asi arăta amorea, alipirea și supunerea sa. In acestu modru căletoria Maiestatei Sale a cavalerescului și prea amatulu nostru imperatū Franciscu Josif I. va remănă neuitată înaintea supusilor sei, dintre cari romaniloră încă in tipu de călereti dândulise mai ânteu ocaziune in comitatul Ceanadulu in 12. a. a intemplantă pe Maiestate in căletoria sa dela Tot-Comlosiū pene la Mezöhegyes, și de aici in 14. la Pereg (stătū ung. in com. Aradū), unde in audiul multimei salutatū fiindu de preotul catolicu din Siriea (Vilagos) Maiestatea Sa s'au induratū a priimi cu bucuria homagiul locuitorilor din com. Aradū, preagratiōs espriminduse deodată că: „Sirienii“) și Covasinienii in timpul revoluțiunei au suferitū multū pentru credinția loră cătră tronū. Multimea de călereti mai virtos a româniloră din Becica cu trecerea Maiestatei Sale pe aici cătră Banatū au făcutū cu adeveratū bravure, strigările: „se trăiască“ din partea privitorilor n'au mai avutū capetū, timpul era norosū, in următorea di plōiă. — Rivalisarea romaniloră cu alte popore de a intimpina si petrece pe Maiestatea Sa dela Timișōra cătră Aradū fū prea surprindietōre de bucuriă, fiind cu alălu mai mare bucuria și pentru locuitorii Aradulu, cându in 16. după amiadi se audi prin orasiu, că Maiestatea Sa in aceasi di de cătră sera va sosi in cetate — credienduse de după programă a sosi in următorea di. Multimea de omeni doritori de a vedē pre domnitoriul de atâtea popore trecu peste Muresiū cu luntriție, și cu broduri, altă multime remanendū pe tērmii deadreapta ai Muresiulu in Aradul vechiu. Vestea n'au insielatū, căci Maiestatea Sa acclamatu de „vivate“ ajunse pe sub pomposul triumfū in cetate la 1/2 pe 8 ore, unde a intra spectatoriloră ca și mai nainte au fostū opritu; daru ce s'au intemplantū cu multī dintre acesi privitori au causatū mare infiorare, pentru că voindū acumū a trece inapoī cu brodul, dint'odată navelirā fără socotcală; brodul indepartanduse pucintel, numai de locu ce băgarā de seamā omenii periclu fiindū preamultū pe brodu, atunci voindū a esi inapoī earāsi navelirā, dar brodul se confundā, si omenii, cari nu sarirā in apā, remaserā in brodul confundatū, cellū mai mare norocū fū că nu se intemplantă aceasta cătva mai inlăuntrul Muresiulu, ci la margine fiindū apa numai de unu diumetate de statū de omū, și că fu de locū ajutoriul la mână; altū cumū grosavā nenocire era neîncungurabile pentru tōtā multimea.

In 17. Maiestatea Sa după tēnutul reviu militarescū la Sant-Miclosiul-Micu, si după lustrarea stărei cetatei mai cu deameruntul s'au induratū a cerceta pre captivi din revoluțiune; earā la 10 ore trechendū Muresiū cu brodul intre bubuirea tunurilor cetatii si resunarea clopoteloră besericiloră fū priimitū de consulul orasiulu, officiānti și alti civi, după aceea printre dumbrave gătite sub triumf calare, petrecutū de multī generali, au intratū in ulitia episcopoescă, in care, si dela care petrecutū de urari de bucuriă si strigari de „se

trăiască imperatul (vivat, eljen)“ și au luatū inaltul seu quartirū la casa de comitatū, unde distinsū au priimitū omagiul și urările dela tōte corporatiunile mai mari. Preotimea romanā condusā de domnul diecesanū administratorū Patriciu Popescu, care și exprimā omagiul și vīle simțiminte de bucuria și de aderinția intr'ō cuvintare mediosă, *) au fostū in mare numărū; Maiestatea Sa la urările aduse s'au induratū a respunde, căi pare bine cumcā la intimpinatū in asia frumosū numărū, și că este convinsū precumū că natiunea romanā iau fostū todeauna credinciosā, ce si de acumū inainte a remănă ne recomandā. După aceea s'au induratū Maiestatea Sa a intrebā: cătū ar fī de mare diecesea, cătū sunt romanī, cătū serbi; la care intrebare se au respunsū, că romanii sunt 374,000 la numărū, car serbi cam la 6000 — „adicā episcopia românească.“ Ceea ce entusiasma inimile tuturorū era gratiōsa bunătate a Maiest. Sale, cu care se lassā in discursū cu mai multī insi. — După aceste au cercetatū biserica catolică, gimnasiul, spitalul precum și biserica catedrale romanā unde tēnenduse o slusbā bisericească scurtā, s'au induratū a remănē și a asculta cāntullū omagiale si alte. La audientiā, cea mai mare parte au luatū communitate „sătesci. Maiest. Sa si pe drumuri dela infundietori cu cea mai mare bunavointiā au priimitū recourse, despre cari se aude că cătiva din triusii vorū capāta medalie pentru credinția loră și li se vorū restōrce si din daunele avute și causate sub timpul revoluțiunei prin magiari.

La prândul imperatorescū au luatū parte și Domnul administrator diecesanū. —

Ce se dice, că Imperatulu cu ocaziunea venirei Sale aici iau făcutū bucuria, au fostū și aceea: că fără veste l'au intimpinatū fostul commendante alū cetatii din revoluțiune, acumū pensionatul F. Z. M. hr. Berger, venindū dela Sopronu, in verstā de 85 ani, firesce ca se arate si spunā tote cele intemplantē in fața loculu. Revinul militare s'au tēnutū după aceea mai pene la 8 ore. Infrumsetiarea caselor cu flamure imperatoresce, flori, multime de cununi, și tapete de prin feresci au datū orasiulu o faciā distinsū serbătorească. Seara au fostū orasiul illuminatū ca nici odatā din preună cu paduritia orasiulu, fiindū aceea si asia o frumsetiā de sine, care mai virtosū illuminatā fiindū, s'au aretatū imponentū de frumosū; pe uliite si la paduritie dieci de mi de omeni, unde banda militare reg. Hartmann venitā dela stabul seu din Timișōra au imbucuratū pe litori de faciā, in orasiu altā bandā mil. de Ulani. Transparente forte frumoșe dinpreună cu portretul M. Sale au fostū la: casa vechiā a comitatulu, la casa orasiulu, la locuintā administr. diecesanū, officiolatul de financiā, officiolatul casei de pestratu, in casa minoritorū cu simbolul seu adecā cosnitie cu albine, la capitanul orasiulu si la sinagoga judeilorū cu multe inscrite: asia la locuintā administr. diecesanū pelingū alte transparente, au stat pe balcon scris: „Tiene dōmne pre Imperatū Fr. Jos. I. cu tōtā casā austriacă intru multī fericiti ani,“ earā la arsa residentiā episcopoescă: Caesari. Optimo. Episcopatus Aradiensis; la porta bisericii catedrale încă era frumosū transparente, ear flamurele diverse valvaiau cu summetiā. — Maiestatea Sa încă s'au induratū a fi privitoriu la illuminatiunea facutā, trecendū cătră paduritie pe sub unū arcū triumfale illuminatū forte frumosū. —

*) Aici firesce că se pricepū numai români.

*) Vedī-o publicatā in Foiletonū.

Red.

ФОИЛЕТОНЫ Л.

Азлокцизена Преасф. Сале Архимандритъзи Патрикиъ Попеску Administratoria diecesei românenți гр. рьсьрїтене дрепт кредиточе а Арадъзи дингъз кътръ Маист. Са дмпрьратъзи шї рещеле Францискъ Иосифъ дн 17/5. Ізвнї а. к. градъсь дин петдеште сьлз ашеа:

Maiestate ч. р. апостолікъ!

Къвинтеле ницї декъм пз сьнт де ажис спре а дескоперї дикънтъто̀реа вькрївї де каре се пьтрънде тōтъ ѳинда по̀стръ а гьтєрор чєлор карї не аьлгмѳ ѳацъ дин клєрѳ кът шї ачєлор аьсїндї, дмпрезнь кз тоді кредиточїи бїсерїчєї дрепт-кредїчоче рьсьрїтене а епископїєї Арадъзи кз тōтъ оккацинеа, де кьте орї пої азїтм сѳъ пзмаї кз дєгьм ла пшїеле де дмпрьрат, не варе атът пої, кът шї тоді компоналіи шї коррєлєцїснарїї по̀стрїї шї тоді кредиточїи сьвзїнї аї Маїєст. Вōстрє дн дїнем де сакрат, іар маї вьртос акъм кьнд асем парте де сгьраор-

дінарїя порочїре де а вєдē дн персōнѳ дн мїжлокъне не дмпрьратъзи по̀стръ, не кавалєрескѳ по̀стръ дмпрьрат, не Маїєстатеа Вōстръ ч. р. апостолікъ. Прип зрѳаре пої ѳачєт чєвѳа чє пьтєт, шї чєвѳа чє не реку̀оштєт де чєвѳа маї сѳьлгъ даторїндъ де а дмплїнї не тōтъ зїоѳа дн рьгъдївїнїє по̀стрє. Ної рогьм не Атогнїтїєлє Dzeї, пєнтръ просперїтатеа Маїєстѳїї Вōстрє шї а днтрєцєї ілвстрєї кѳє дмпрьрѳєнтї аьстрїачє! Чєрїзл сь вь аперє не Маї. В. шї не преаналгъ трон ал Маї. В. де тōтє дєсастрєлє шї стрїкъдївїнїє! Не Маї. В. вь рьгьм дн цєвзкї, кѳ сь вь дндъраді а прїїтї кредиточєл по̀стръ омадії кз ачєа преаналгъ ассїгърѳє, кьткъ пої дмпрєзнь кз попоръл чє сгь сьлгъ кондъчєрєа по̀стръ, вом рьшнѳє пьрѳрєа констанці дн тръз днїьскѳта пїєтатє шї кредитчъ, днтръ карє пої ам ѳост тōдєзнѳ кътръ Маї. В. шї кътръ ілвстрєа кѳ сь а Аьстрїєї, кьт шї а не лза сьлгъ градічōсь сьвзїндъ дмпрьрѳєськѳ рєлєчєа, бїсерїка шї шкōла по̀стръ, прєкьт нїчї пої пз вом лїпсі нїчї одагъ а не ѳѳєрї пєнтръ Маї. В. шї пєнтръ зїпїтатєа днтрєцєї попархїї сгьрєа, аверєа, сьцїчєлє по̀стръ шї кїар вїацѳа по̀стръ. Маїєстатеа Вōстръ

ч. р. апостолікъ сь трїєштї! Сь трїєскѳ тōтъ ілвстрєа кѳ сь дмпрьрѳєськѳ а Аьстрїєї!

CENTINCE DE ЖЪДИКАТЬ БЕЛКЪ.

(Брѳаре.)

11. Danièle Baradi, пьскѳт дн Ракошд дн Трансїлванїа, дн врѳєгъ де 27 ані, реѳормат, кьсьторїт, сьрѳъ копїї, днвѳьцторїї гранїцарїї, сїрє а спїрїїнї ревелїзнеа а лзар а сьнрїшїї ѳормѳареа знеї компаниї де гьрдїцї националї дн Хънедōра, шї пшїндєсє дн ѳрѳнѳє ка комъдантє, са ашъкѳт сь дєсарѳєзе. сь прадє не мзнтєнїї кредиточїи гьвернѳлѳї лєгїтїмѳ, дн дрѳьмѳл сєѳ дмшїтїкъ не 32 де ромънї прїпшї пєартѳаї шї пєвѳпшїї де алгъ крїмѳъ, пьсь ѳоькъ Лздємѳлѳї шї Орештїорєї де сѳє шї пєстє тōгъ калєа не зндє а трєкѳт єл шї о дусєтнѳъ кз о пьртѳаре крѳьдъ шї ѳōртє пєошєнōсь.

12. Danièle Gal, пьскѳт дн Лєсѳалѳа дн Трансїлванїа, дн вьрѳєгъ де 40 ані, реѳормат, кьсьторїт, комїсарїї гьвернѳменталє дн кьрєсѳа ревелїзнєї, дєлѳа днчєпъгъл пьлѳъ ла сѳѳрѳ-

аъ съ дигрижеаскъ де апарареа дрептеримор лор оменешти пълъ тріескъ не ачест пълъот. — Есте ршине пенгръ тірені а траче аспршні ка дп сілъ о епітроіѣ, каре п'аре тімп а ста де катса лор. Еа ведеді, тіреніі саст ші тіреніі вогврі, п'е катва еі дпкъ черѣ академіі ші кол- лежіѣри дѣла клерѣ. Ба еі конферѣ ші клерѣлі. —

— Вікаріатѣ дѣла Шімлеѣ се конфері протопопѣлі Дімітріе Короіанѣ, еар чел дѣла Хагерѣ протопопѣлі Штефанѣ Молдованѣ; амъдоі върваді де меріте фрѣмбсе де штіпндъ ші капачітате, каре ле фак пѣтаі опоре.

А р а д ъ. (Джкееіере.) Акъм консісторіѣ п'тїмісѣ ачеа стрѣмѣтаре, къ де преседїнте вені адміністраторѣа де патриархѣа трїміс, ші Нрѣа ассессоріѣа л дефїнсѣ карі кънд аъ съ віпѣ ла сесїіоне — аша оїнд къ ла тѣтъ сесїіонеа віпѣ алдіі, карі пѣ штіѣ, че, ші към с'а детермінат дп сесїіонеа пречедїнте, аспентікареа протопопѣлі към се тѣм- пль? — пѣ штіѣ; ші се паре къ нічі аре лок. Към с'а ап'рат не сѣне ші прочедѣра чеа ждїдіартъ? — Дп лок сѣ рѣтѣлъ шіе'ші консеквенте, ші сѣ ждѣче вртѣріле дп прїнціпіѣа патриархѣлі трїсте пенгрѣ тѣтъ діечеса ачѣста ромѣлъ; пенгрѣ къ дакъ консісторіѣа ачѣла е „Nimika“ пенгрѣ къ п'а прешелѣт епіскопѣ, аша тѣге шедїнде, каре ші акъм фрѣ епіскоп се дпн, сѣнт ашїндереа „nimika“ консісторіѣа дарѣ прїмінд прїнціпіѣа, се реквѣште не сѣне сїпгар де „Nimika“, ші дакъ патриархѣа пѣте нїмічі септіага не калеа са епѣдіатѣ, пѣте ші алта нїмічі орї че ва вої: аша дарѣ ші тѣт че ар ої сарѣ фолосѣа ромѣнілор; — дп лок се рѣтастрѣ дпн прївінга стрѣмѣкосѣлі прїнціпіѣ де о парте, къ консісторіѣа дп форма с'а ші прїа дп. гв- вераїѣ; ва ші дпсѣші прїа патриархѣа ар ої реквѣскѣт; де алта парте къ прїнціпіѣа ачѣла ватѣмѣ дпсѣші дрепѣа Маїеѣ атїѣ, ші аша пѣтеа аштѣпта темейнїкъ лекѣре дѣла дп: гввернїѣ, кї ші патриархѣа е сѣврдїнатѣ. — Дп апа 1852 лѣна Марцѣ — прїмі фрѣ контразїчере прїнціпіѣа патриархѣлі; прїмі жѣрѣтѣтѣа де ассессорї консісторіѣале, прїмі дп сѣвоѣ сѣѣ не ачѣла, не каре сїпгар пенгрѣ крїме канонїче ла ждѣкат де пѣдеаисѣ вреднїк. — Кѣтъ шїшелѣ- тате сѣлетѣаскъ дѣлѣтѣре пенгрѣ тоді ромѣлі!

Ар маї ої о кавсѣ моментѣсѣ де іосемнат а преодї- лор, карї вѣлѣстѣмарѣ не тіторї весерїчеї пайтеа шорѣтѣ- тѣлі Длїі, да оїндкъ дѣспре евенемїнтѣле фаптеї ачѣлеїа пѣ сѣт дпкъ іѣштіпндат, аштѣнт дѣла зѣлѣ арѣданїлор сѣ пі ле фак къпоскѣте.

Акъм, дакъ тот ачѣла консісторіѣа дптрѣна дпн шедї- нѣле сале апѣрѣ опореа ші дрепѣріле сале, еарѣ шї алта фрѣ нічі о рекламаре се реквѣск не сѣне де „Nimika“ сѣ пѣте пасче інтревареа: Шїшелѣтатеа кѣ ар ої сѣ се імпѣсте? — Негрешїт къ пѣтаї стрѣмѣтѣрілор дп консі- сторіѣа дптрѣсѣ; да апѣте кї, е кѣ грѣѣ а детермінат; пенгрѣкъ преседїнтѣле е зѣлос ромѣн; дѣспре ел дарѣ ар трѣ- вї сѣ се штіе маї пайте, верї къ ордінарѣа ассессорїлор; аша, ка дптрѣна шедїндѣ маї тѣлді де чеї къ воїе лїберѣ сѣ пѣ віпѣ шї, оїнд къ ла тѣтъ шедїнда алдіі сѣнт, карі пѣ штіѣ че с'а детермінат дп шедїнда де пайте, нічі ас- пентїкареа протокопѣлі аре лок, ар ої фапта преседїнтѣ- лі; верї къ ла прїміреа ватжѣкѣреї къ фапта аъ къ кѣ- вѣотѣа ар ої іѣдемнат, че къ атѣта маї пѣдїн сѣ пѣте

креде, пенгрѣ къ ватжѣкѣра консісторіѣлі маї таре каде не преседїнте. — Дѣчї маї къ кале ті се веде а креде, къ прїміреа ватжѣкѣреї ар ої де а се імпѣста ассессорїлор, кѣчї ачѣ, прѣвѣт дп діечеса ачѣста, аша ші дп а Арадѣ- лі; че'п парте сѣнт квалифікаді, да лїсіці де лївера воїѣ, дп че се кѣпрїнде карактерїстіка омѣлі, пенгрѣкъ конвїн- цереа лор е сѣврдїнатѣ арбітрїлі маї тарїлор; де алтѣ парте пѣ кѣпѣште хотѣрѣ інтрѣ даторїндѣ шї сѣврдїнѣліне; дп аша оменї дарѣ, дакъ ар ші ої воїѣ шї кѣраціѣ, дѣлі- верареа лор прѣпрїѣ е дппедекатѣ, ва де тѣлте орї рѣтѣчїѣ.

Ар ої віпѣ сѣ пі сѣ фак къпоскѣте персѣпеле ачѣле, карї прїмірѣ інтрѣ сѣне не ачѣла, каре маї пайте пенгрѣ фаптеме сале оѣ ждѣкат, ка аша шїшелѣтатеа сѣ пѣ пѣ- тѣте ші не чеї къ воїѣ лїберѣ. **С ѣ д ѣ т а р і ѣ л.**

Ървѣа-таре, 19. Іанїѣ 1852. Зїѣа де ерїѣз апѣшїтѣ пенгрѣ венїѣа дпператѣлі ла Ырвѣа пѣстрѣ. Кар ла амїзї сѣ дѣде семпал къ кѣпѣнаа дпн тѣрѣа де Квстодїѣ ал весерїчеї Ромѣле, кѣмѣк дпналѣа оспне е апрѣне де че- тате, песте пѣдїнѣ дѣпѣ кѣтева кѣрѣде прѣмерсе венї Маї. Са дпсодїт де архїдѣчѣле Албрѣхт, локдїніпте дѣр- реї, де адїтантеме сѣѣ контеме Грїзпѣ, ші маї тѣлді, зр- мат де дѣрегѣторїї-комїтатѣлі ші де Бандерїшті, карїі пѣтеа ої шї маї аленї, — новїлітеа оѣ прѣпѣдїн дпфѣдїѣ- шатѣ. Трекѣнд прїа четатеа пѣѣа ла оїнеа страдеї Арѣвѣреї верде, ера редїкат зп арк трїѣмѣале тѣрѣцї шї помпѣѣ къ дпскрїпціѣне де салтѣдїне, д'пколо де арк д'алѣгѣа кѣлеї оѣсерѣ дпшїратѣ песте 100 де фегїде дѣвѣрѣкѣте дп алѣѣ, къ кѣзнѣ че ле арѣкѣрѣ дпайтеа калесчеї дпператѣ- лі. Маї. Са прїмі кѣзн'а дѣла кондѣкѣторїа. — Де ачї грѣві жѣпеле дпперѣторїѣ ла весерїка катедрале католїкъ де ріѣѣа апѣсѣан, внде оѣ прїміт де епіскопѣа респеттїв шї де клерѣа сѣѣ ла пѣмер оѣрте пѣдѣсемнат. Кѣ пѣмерѣ маї таре оѣ клерѣа гр. католїк ромѣн кареле дптонѣ віпате по- тіндї ла інтратѣ імператѣлі дп весерїкъ, де зѣде дѣпѣ рѣгѣчїні мерсе дп рѣседїнда епіскопѣале, аколо се прѣсѣн- тарѣ Маї. Сале тоді дѣрегѣторїї де фѣцѣ прїа капї сѣї, Маї. Са ворї маї къ оїѣкаре, — аѣабїлетатеа Маї. Сале атѣр де аплекатѣ дѣвінсе іимеле тотѣрор.

Ла 4 оре дѣпѣ медї палї кондѣкорѣ Маї. Са къ дпналта черчетаре катедрала Ромѣнілор; дп пѣрта дптерїмѣлі оѣ прїміт де Есч. Са Епіскопѣа Ердеї, дпсодїт де канїѣа шї де клерѣа сѣѣ дп пѣмер ла 100 — къ вртѣторїѣ авор- бїндѣ латїнѣ:

Sacratissima etc „Perpetuo, in summis quoque discrimi- nibus fidelissima natio Romana Maiestatis V. S. indivisi paterni amoris documentum cum inexplicabili gaudio et iu- bילו suspicit, et veneratur, in eo: quod Maiestas Vestra Sacra- tissima inter innumeras sollicitudinis suae curas sacrum quo- que hoc templum munificentia Imperatorum fotum benignis- simo suo conspectu dignata sit — In hoc Sacro templo in conspectu Altissimi renovat Clerus populusque Romanus piум Maiestati Vestrae Sacratissimae fidelitatis votum, qui hac exoptatissima vice quoque homagialeм suum cultum et in- timam Maiestati Vestrae Sacratissimae adhaesionem palam contestatur. — Dumque pro expertis adusque etiam Caesa- reo Regiae munificentiae beneficiis profundissimas refert grates Clerus Populusque Romanus orientalis ritus Catholicus, se Altissimae Caesaricae Clementiae, Sacramque Unionem Apostolicae Protectioni ima in humilitate devovet; — nun-

17. Ладїслаѣ Берїваї, пѣскѣт дп Дїалта- ре, сказнѣа Орепгїеї дп Трансїлванїа, дп вѣр- стѣ де 35 ані, реформат, кѣкѣстѣорїт, іко- помѣ. Дпн вѣтї іпвїсіці маї къ дѣосевїре Стефан Фогарашї, ка гардїст націонале дп лѣна лї Ізлії 1849, оїнд дп сѣрвїціѣ де а- ванпост, с'а дѣс ла Вѣкъз шї а пѣс де і с'а дар фок, че містѣі 97 кѣсе. Кѣтре ачѣсте пѣшїтѣа Фогарашї дп лѣна лї Ізлії 1848 тѣѣ къ савїа шї апѣі дппѣшїкъ не Аврам Шѣрѣїа, локїтор дпн Рѣнолѣ, шї шї оїне лѣѣ парте шї ла талѣртѣареа ромѣнѣлі Данїеле Ростѣа. Ладїслаѣ Берївої талѣртѣ шї прѣдѣ дѣсѣвѣршїг не Данїеле Ростѣа. Ша- ронї шї Ваїко сѣнт пѣрѣдї къ ар ої лѣатѣ парте ла апрїндереа Вѣкъзлї.

18. Іоан Колошї, пѣскѣт дп Мѣгїершїа Кѣтпѣанѣ, дп сказнѣа Мѣрѣцлї дп Тран- сїлванїа, дп вѣрстѣ де 42 ані, католїк, помѣ дп Ст-Павѣл дп комїт. четѣдїї де вальѣ а рїдікат сѣѣ пѣтіре де гардѣ націонале зп ландѣстѣрм де 200 іпшї дпконтра трѣпелор дп. рѣсѣстї шї австрїаѣ; д'ачѣеа се осѣнді, ка віпѣват де крїма Маїѣстѣдїї, ла дпвїсѣре дп четате не 10 ані, каре септїндѣ М. С. апѣст. се дпдрѣ а о мїкшора ла дпкїсѣре дп четате не 10 ані.

19. Лад. Сѣкереш, пѣскѣт дп Меѣд-Банд, сказнѣа Мѣрѣцлї дп Трансїлванїа, дп вѣр- стѣ де 38 ані, реформат, кѣкѣстѣорїт, татѣ де дої копїї, маїор ла гарда націонале де інсѣр- цїпдї, шї

дп четате дп фѣрѣ не 16 ані, каре септїндѣ М. Са апѣст., дпкѣт пенгрѣ Лад. Сѣкереш о дѣвѣлїзі дп тѣмѣк де шанд не 6 ані, шї пенгрѣ Іоан Заїзон дп тѣмѣк де шанд не 10 ані дп фѣрѣ зїѣбре, хотѣрѣнд ка сѣ лі се комїте шї тімпѣа кът аѣ фѣст прїпшї пѣпѣ ле а кѣре ждїкатѣ. (Ва зрѣта.)

Б И Б Л И О Г Р А Ф И Ъ.

Пенгрѣ ка сѣ дпдѣстѣлѣт дорїнда маї тѣлтор дпгрѣвѣторї арѣтѣт, кѣмѣк кѣрѣдї ромѣнѣшїтї се пѣт лѣа шї траѣе де аїчї дпн Брашов дѣла шї прїа Дп. лїбрарїѣ Вїлѣлѣѣ Nemer. Апѣі оїндкъ лїбрарї къ лїбрарї стѣѣ дп корреспондїнде котѣрѣалї, локїторїї дѣ- ла четѣдї се пот адреса дрепѣ кѣтрѣ лїбра- рїї локїї пенгрѣ оїѣ че калте. Дп Nemer

quam cessaturus orare, ut divina bonitas Amatissimum suum Imperatorem et Regem Apostolicum Franciscum Josephum gloriosissimum, atque omni-gena benedictione cumulatam, cum integra Augusta Familia Caesarea quam diutissime conservet incolumem." — Ла кареа Маи. Са ресонсь кь квинте деля ши ресонсьторъ де дналта компльчере де привинга постр. Дънъ сьртароа Евангелизави ши сьптеи вьрчи интръ де вьсерикъ интре вивателе попорьави интеледиг де вьдероа прьсвнъави сьт монархъ, — кьпринсь троаь орнат кь прьрва, кьвине ши гирланде де флоръ алесе*), — оининд ко- пръ имьл попорале, инчептръ рагъчизиле пентръ дмперат, депъ каре Маи. Са прими до депьки вьнекьвълтароа дела епископъла постр. Дън капет кьвтъ Маи. Са ши алтарилъ апои еши интре стригьтеле де вькьрив але попорьави, ши интре оръри каре нъ прочессеръ дин иниме май кьрате шкъ ири. — Фрации пьсвиги дкъл дитиминаръ кь прочессиве. — Сьиндъ дъ кьрвцъ Маи. Са се редаторсь ла ресондигъ, вондъ ла 5 оре авьръ порочире май тьлди а поте прьжи кь Маи. Са. — Сьра ла 9 оре, дкъ пьсвиг анпринсе тоге лъмпеле ши лъмпашеле, Маи. Са еши спре а приви ла имь- миньдивнеа четатеи. Вьдероа чеа май формосъ еъ дъ пиада микъ, аниме: Каса четатеи, ресондига еписъви К., Каса ди рьсидициеи полициали, Академия, амьелъ вьсериче Ромъне. Пе франтарилъ семинариъла Ромън ера транспаринди: Тинъ дмператълаи, де дбе лътври дбе кьвине кь кьвинтеле „Vigil- bus unitis“, еръ дъ дбе ферестре марцинали дьсвиреа: „Binevinisii Auguste Colonielorъ Traiane

Inime di latindemъ fidelitate жьрвнд." — Пе атинселе патрв едифичие Ромъне фьлтара фьлтаре ле пагивнаи сьв каръ ла Блажъ 40 де ми де Ромъни жьраръ крьдинга дмператълаи Австриеи. Пе катедрала ромънъ шитъ ши пе семинариъ ера пьмай фьлтаре Австриаче ши Ромъне. Фивъ вери чине копвинсь кь Ромъни май тьлтъ нъ вор иде- тьоика патриа кь пагивнеа, — апои патриа копвинъ пе е Австриа; саръ пои сьптем ши жьрвм пе Zei- тате кь вом се ши фим Ромъни а девъ радъ. — Ресондига еписъви латинъ, каселе каноничилор, катедрала ка- томикъ ера де тог формосъ имьминате, ши темпла Евреи- лор тогъ дъ фокъ.**) Дънъ че ле порочи тоге кь дналта черчетаре, Маиестатеа Са трасе ла кортеа спре репавьс. Диминеаца авиа ера ла 5 оре, ши еъ дкъ кьвине ла остъшиме, ши дънъ че о пьсигъ, — се депьртъ дела пои кьтръ Дьсвиреа. Маи. Са се веде вь остативъ пьсикъ, вивачитатеа че лъ карак- терисъ атът де тьлтъ лъса дитиминдигъ прьплькьтъ, — песте тогъ тьлтъ кь издалъ ши дорте прьсвндинъ.

Дънъ зилеле ачесте се дескиде ла Дрвее-Маре содигатоа Ромънъ де лектьръ, спре а кь дитиминдигаре се елкъръ ши се деде воие дела комманда милитаре дин Пешта; дескре каре пе ларг май тьрзиз.

Австриа. Виена, 24. Изнъ. Дънъ штириле дин Пешта Маи. Са дмператъла сосиндъ аколо дъ 23. Изнъ пела 12 оре де амьазъ еъ прими еъръш кь солениателе маре, еар дъ 24. пьрчесе кьтръ Виена.

— Маи. Са дмператъла емице дин 16. Изнъ а. к. вь прьпалт декрет, прин каре 103 дъши дин офицерии осъндиги ла арест де фортередъ пентръ кь лъсасеръ парте ла рево- лъдизнеа вьгьрськь, еъсеръ еливераци де тот, еар 14 дъши аъ сьши дитиминескъ пьмай дои анокотиги дин зива дьжвнд ли сьаъ дьченът арестъла, прин вртаре ачея дкъ вьрськьпа престе пьдигъ; еар ла алди 10 фьшти офицерии ли се скьри осънда пьмай пе 1/2 дин ани пе кьди еъсесеръ жьдекаци. Дънтре тоге ачесте категори де градици се аоль ши кьдива арделени. —

Есч. Са гр. Бьол Шьзештайн, министръла тревилор дин афаръ авъ а сьпъне Маи. Сале дъ Бьда спре санкционаре май тьлте прьенте де леци елаборате май де кьрвнд; се сьпне кь дънтре ачелеаши ар ои ши тьлтъ дорита леце ко- тьпале, адикъ лецеа сьб рьгьлътъжигъ дънъ каре се вор дитокми ши ашеза тоге дерегьториле ши тревиле комъ- пелор атът сьтене кьт ши четъдене, пе а кьрор еъвдъжигъ апои се ва аштерне ши кьди органисъдизнеа политикъ а дер- лор монархией. Консилъла имперале дин Виена токма се оъ- кьпъ дин ноъ кь органисъдизнеа политикъ ши есте спьрандъ кь кь дьченътъла авьли 1853 се вор дитиминда тоге.

Сроника странина

Търция. Дънъ о корреспондигъ дин Константинополе дъ флотъ тьрческъ домьште о активитате, вь зоръ нео- вичьитъ. Се зиге кь дьбеле ескадре се вор тьрчиде, инъ- пе лъгъ дьсвиръ Тьрчией европиче дъ лъгъла Рьтмелъ пьлъ ла Салоник, чьлалат пе лъгъ дьсвиръ Асией мизе дъ лъгъла Анатолией пьлъ ла иньла Родъ, кь скоп де пь- кьрвди архиелагъла ши вьрдиле ачесте але тьрчи медитеранъ де пьраци, ши ка сь дьдрептезе хартеле марине. Дънъ ла тьлди ле вивъ сь нъ кьрвзъ кь атъта пьтаре (ачестъ де- сьрвдъжигъ де флотъ ва вьтаре ла 6000 фьчиръ) сь сь- десъшоре пьмай пентръ пьште пьраци; чи еи аскри ачесте прьгьтири вь скоп де о патаръ политикъ май дналтъ. Фер- вьрере дъ Гречия креште вьзвнд кь оаи; дачеа Тьрчия сь- гьтеште пентръ вер че евенъталитате. Дън Константинополе оменъи крэд кь о рескьларе а попорьави дьконтра гьвер- оменъи рецелъи Огго нар ои департе, ши се нар а нъ се дъ- дои, кь дъ челе де пе зрмъ рецелъе Огго, дескре каре е кьпоскьт кь ел нъ дореште дькьт вьнеме попорьави, са- префери а се рьтраде май вине дъ Бавария ла одихъ, дькьт сь май сечере пьмай перьсвнштиндъ пентръ вьпа са вьондъ- Немъдъшпиреа дъ Гречия а ажанс пьлъ аколо, кь ла I. Изнъ, аниверсареа дькороньрехъ, дъ вьсерика дела Сира не- ера пьинъ де оменъи, аимени, пичи кьар официали рецелъи, а стригат дънъ архиепископъла, каре дънъ оинеа „Те. Дьс- шьлъи“ дьтолъ, сь тьрчаскъ рецелъе!

Сербия. Белград. Маи репедим, кь ачест прьпиданъ сьв прьиндъла де акъм оаче пашъ таръ нъ пьмай дъ кьлтара морале, интелектаале, чи ши дъ чеа материяле. Асфелъ май де кьрвнд гьвернъла сервеськъ ла пропъвереа министрълаи пре- билор интерне ридикъ вь инститат пе мошья статълаи де е- естидере ла 2000 милъри □, дъ депьртаре пьмай де дьроръ дела Белград, дъ каре вьрвагии чеи осъндиги ла дькьроръ пе вьадъ, сьб пе май тьлди ани, аъ сь сь оаче ла дьроръ де икономъ, кьт п. е. кь кьлтара де тьлтъсъ, де сьпни, де пьдъригъ, де (форештеръ) де вите шчл. Намьрелъ дьс- тор арестади е де 170. Пьрчинатъла Сервией аръ дъ дьроръ локуитори пе вь пьшът де 900 милъри □. Намьрелъ кри- миналимор пентръ атъта попорьдизне ши пьшът пе сь поте- зиче кь е маре. Дънъ свиритъла ледилор сервешти крешина дънъ дьжьдекаре се пьп дъ фере, ши апои се дьнотръшъ ла лъкръ. Дькь арестатъла сь пьртъ вине, ши лъкръ вькьроръ се скьте дин еъре. Фьрмьнд а се пьрта тогъ вине, иньдигъла дкъ сь пьртъ кьтре дьлсъл тогъ кь май тьлтъ дькьрере, дькьт пентръ лъкръла лъи дъ пьлтъеште пе лъпъ дела 1—15 сьанди, дин каре арестатъла прьимеште дьдате ла тьлтъ пе жьштателе, еар рьштъшиди а се депъне, ка кьнд есе дин дъ- кьсоре сь айъ а прьими вь кьпигълаш. Дън ачест модъ ле- чеа педенцинд тогъ дьодате ши дьдрептеазъ пе вьноват. Пьрн вртаре вьрвагии се окъпъ кь тогьелъла де лъбрари економиче, кь гьрдинърия, кь сьдигъла, кь алъгьла де планте ши арбори, дькьт пьлъ акъм пьмай дъ тьс ар сьб ское дин вьст инститат пьлъ ла 20,000 де алтоие. Афаръ де ачест инститат економикъ дъ грос, май есте ши о гьрдинъ кам де 24 иъдери дьадинс пьмай пентръ лъгъми, ла акьрор кьлтъръ сьапликъ арестади, ка ши ла кьлтара де вите ши де дореш- шьтърив. Фьлметеле де агьривълтъръ тревье сь ши ле оъкъ еи дьлсълши вьноваци. Нъ пьтем сь нъ дьсепитъм ачи, кь ачест вьноваци дъши фак тьреава еъръ пичи о иньсепдизне; ши кь пь е есеталъ ка дкъ сь фивъ фьцитъ чинева дин ачест ин- ститат де вьноваци. — Фивъ ка асемелъла иньдигъла оменъе ши адевърат крештине сь аоле имьгьтори ши дъ алъте прь- чинате мените а се дьнтречинеа дкъ тьлтъ тина тогъ пьмай кь агьривълтара! —

№. 904. 1852.

Дела 16. пьлъ ла оинеле лънеи а. сь педенцинд дъ вьдъ прьн ч. р. кьпигънъ а четъдиги пентръ прьварикъдизави май тьлди иньдиза: 12 инъши пентръ стръдареа ориншилор кьт кь кьте 30 вр. пентръ фьндъла серачилор, 30 вр. пентръ стръжогьтаривъ, кь тогъла 12 ф.; 3 иньдиза пентръ ледьвиреа дьаши дьсина сервиториеле кь кьте 2 ф.; кь тогъла 6 ф.; 1 кьрчмаривъ пентръ кь нъ дьсинаъ пе вь оспе стрънъ кь 2 ф. м. в.

Брашов, 31. Маъ 1852.

Ч. р. кьпигънъ а четъдиги.

*) Рьсвнштинда Дьви Каноникъ Кьсгоде Алексъ.
**) Кь вь кьвигът нъ се вьрвдигаръ спеселе. Zeitъ дкъ дьжьдека ардереа дин кьрвди инимеи нъ дин гьрсьимеа вьдигьлави. Тр.